

中華民國三十二年十月三號 (星期二) 新聞紙第六卷第一百卅一號

大漢報

譯 詹
中國之軍人

(仲信)

華軍由印度向緬甸推進。又值天時非常惡劣。及地勢非常艱阻。其困難情形。不言而喻。現已進入緬甸內地貳百餘英里。此乃確證表

出史刀威將軍戰略之妥善。將軍統率之下。後者在中國司令衛立煌將軍所管領下。亦有美軍官。

緬北之華軍與在怒江區之華人遠征軍之主要差別。前者在史刀威

為之授教練。與大美聯絡員。軍醫。工程師等偕行。所得美國軍械

之支配。甚為短少。其原因緬北之華軍器械由印度直接運輸而來。較

為容易接濟。但衛立煌將軍統領軍之軍械。須由飛機之輸運。經過數

萬尺之高山。幾許艱苦險阻而始運到。故數量較少。

美國軍士有系屬於華人遠征軍者。自稱其名為某軍隊。由美司令

扶冷贊少將所統領。(美國三藩市人)賛氏無權統領華軍。祇為顧問

而耳。

美國之接濟華人遠征軍之戰品。須經美國軍官之手。然後分配於

華人遠征軍。其機略為加多。

中國將軍之軍官。對於史刀威將軍所訓練及設立華美軍合作。有

等甚為興奮。有等亦不甚滿意。惟是曾有數百華軍官及將軍等。曾經

受美國所辦理軍官訓練學校之訓練。大多數極為感佩。至於華美親善

合作之辦法。將來美國調步兵。駐防中國。與華軍並肩作戰。反攻倭

軍。至為重要。本處當道。信得美步兵將來必到中國戰場作戰。可無

疑義。但有唯一超卓而非常順遂之空軍。係屬於陳諾將軍所統率第十四路空軍之華美飛行員之合作。有時華飛行家與美飛行家。同隊飛行

或同乘一機出陣。其發生伴侶之親密。真是罕見。而且彼此互相尊重。互相敬仰其才幹。此十四路空軍之華美飛行員均表現同心同德。

基米港亦將被包圍。德軍已開始破壞港中建設。芬蘭中部之敵亦向布達斯乍維以東逃走。芬軍尾追緊迫。

● 芬軍追擊德敗殘兵

倫敦三日電。瑞典報接邊界消息。芬軍克復尼亞埠。擊潰德守軍二千名。德軍本欲堅守基米港之援兵。但芬軍於星期六夜偷過其防線。星期朝即進攻。德軍措手不及而敗北。基米港之援兵亦遭截擊。芬軍可向東普魯士。現下德方不惜重大犧牲。憑險頑抗。有等敵兵一千名。僅得五十名生存者。獲得一敵軍令云。倘有德兵自動退

出戰壕者立殺無赦。俄國高級司令部自夏季攻勢以來。昨首次宣佈前

重 要 電 報

斯錫坎三日電。瑞典報接邊界消息。芬軍克復尼亞埠。擊潰德守軍二千名。德軍本欲堅守基米港之援兵。但芬軍於星期六夜偷過其防線。星期朝即進攻。德軍措手不及而敗北。基米港之援兵亦遭截擊。芬軍亦將被包圍。德軍已開始破壞港中建設。芬蘭中部之敵亦向布達斯乍維以東逃走。芬軍尾追緊迫。

● 俄軍準備冬季攻勢

蘇格蘭。麥克利軒尼斯三日電。大將軍統率之下。後者在中國司令衛立煌將軍所管領下。亦有美軍官。

緬北之華軍與在怒江區之華人遠征軍之主要差別。前者在史刀威

為之授教練。與大美聯絡員。軍醫。工程師等偕行。所得美國軍械

之支配。甚為短少。其原因緬北之華軍器械由印度直接運輸而來。較

為容易接濟。但衛立煌將軍統領軍之軍械。須由飛機之輸運。經過數

萬尺之高山。幾許艱苦險阻而始運到。故數量較少。

美國軍士有系屬於華人遠征軍者。自稱其名為某軍隊。由美司令

扶冷贊少將所統領。(美國三藩市人)賛氏無權統領華軍。祇為顧問

而耳。

美國之接濟華人遠征軍之戰品。須經美國軍官之手。然後分配於

華人遠征軍。其機略為加多。

中國將軍之軍官。對於史刀威將軍所訓練及設立華美軍合作。有

等甚為興奮。有等亦不甚滿意。惟是曾有數百華軍官及將軍等。曾經

受美國所辦理軍官訓練學校之訓練。大多數極為感佩。至於華美親善

合作之辦法。將來美國調步兵。駐防中國。與華軍並肩作戰。反攻倭

軍。至為重要。本處當道。信得美步兵將來必到中國戰場作戰。可無

疑義。但有唯一超卓而非常順遂之空軍。係屬於陳諾將軍所統率第十四路空軍之華美飛行員之合作。有時華飛行家與美飛行家。同隊飛行

或同乘一機出陣。其發生伴侶之親密。真是罕見。而且彼此互相尊重。互相敬仰其才幹。此十四路空軍之華美飛行員均表現同心同德。

基米港亦將被包圍。德軍已開始破壞港中建設。芬蘭中部之敵亦向布達斯乍維以東逃走。芬軍尾追緊迫。

(完)

孔子二千四百九十五年 夏歷歲次甲申年八月十七日

歲次甲申年八月十七日

△ 本報價目表

△ 每季

△ 半年

△ 全年

雲城埠派到一元一

三元三毫

六元六毫

十六元八毫

三十三元八毫

十六元五毫

四元零五

八元一毫

十六元式毫

四元零五

八元一毫

十六元式毫</

● 本市九月份之天氣報告
之天氣較世年來之九月份天氣。

論此次台山三次淪陷。地方官吏土有責。本應盡力抗拒。不意縣長鄧公烈。挺進隊司令周漢鈴。敵來

重慶蔣主席。廣東省李主席。余長人。以微將來而申法紀。茲錄電文

兩通如下。

○致蔣主席電。重慶蔣主席鈐鑑。

六月十九日倭寇三陷台山。挺進隊

司令周漢鈴。縣長鄧公烈。聞風先

逃。棄地不守。致令倭寇深入。蹂

躉地方。台民慘遭焚殺淫掠。乞飭

粵府拘拿正法。以肅軍紀而平僑憤

・駐美大埠台山寧陽總會館主席伍

福堂叩

○加拿大軍隊已安抵澳洲

柯京二日電。自取消茶葉咖啡限制

後。戰時貿易價目管理局接到餐館

仍然每杯咖啡或茶取價一毫之告發

・聞該局不久加以討論。或恢復五

仙一杯或咖啡。亦未可定云。

○男衣服店被竊去萬一元

片市魯弼埠三日電。此間市地夫頃

氏男服店。昨被人潛入店內竊去銀

箱。內有一萬一千元。現省差從事

調查云。

●茶與咖啡或恢復五仙杯

柯京二日電。自取消茶葉咖啡限制

後。戰時貿易價目管理局接到餐館

仍然每杯咖啡或茶取價一毫之告發

・聞該局不久加以討論。或恢復五

仙一杯或咖啡。亦未可定云。

●男衣服店被竊去萬一元

片市魯弼埠三日電。此間市地夫頃

氏男服店。昨被人潛入店內竊去銀

箱。內有一萬一千元。現省差從事

調查云。

●茶與咖啡或恢復五仙杯

柯京二日電。自取消茶葉咖啡限制

後。戰時貿易價目管理局接到餐館

仍然每杯咖啡或茶取價一毫之告發

・聞該局不久加以討論。或恢復五

仙一杯或咖啡。亦未可定云。

★重慶播音摘要

●美上月沉倭船千餘

◎沙省片市打拂
救國會七七獻金名列

◎英國著名心理學家約翰華遜有云：「男女性事乃人生最重要的任務，故人人應知兩性之科學知識。」

◎美國Cincinnati省法院首席法官賀夫文氏研究萬千離婚案件後之結論謂：「離婚案十分之九皆基於夫婦房事之不調和，故欲事滿意及家庭美滿，必須要研究男女共處的最新藝術。」

英國政府為強種繁族計，經已於今年開始頒令全英帝國大小學校實行兩性教育，中國衛生學會於去年秋建議我國政府頒令全國大學增設婚姻問題為必修科，作為改良民族健康之基本步驟，可知認識兩性之衛生問題，實為每個現代國民應有之天職。

○湖南寶慶於九月廿八廿九三十等日，巷戰日夜不停。十月一日城內戰事更烈。雙方傷亡甚重。寶慶附近我軍復大舉反攻，在城西十八公里與西北拾公里兩地，與敵作殊死戰。并克復重要據點兩處。

○湘桂鐵路沿線戰事，三拾日與拾月一日突轉猛烈。我軍在興安東北

之首與東南之黎頭墟奮勇抵抗，敵寇傷亡極重。我軍亦頗有損失。

○廣東廣西邊界之敵現進至平南。我軍迎擊，雙方相持於平南城西

南與西北兩區之間。丹竹附近戰事亦如前激烈。

○軍事委員會現考取海軍人員，凡經考驗及格者，盡派往英國留學

到會投考者甚衆。

○中共談判經過四個半月長久時期，至現在仍無頭緒。共產黨代表

林祖涵，於是星期返回延安。共黨駐重慶代表董必武、及共黨委員五名亦同行。彼等回延安後，並擬巡視共產邊疆政府。

○進攻桂林之倭寇先鋒隊現離桂林僅十里。東路兩翼敵軍亦同時並進。由廣東西江西犯丹竹平南之敵挺進極速，其目的為斷絕桂林

通南後路。

及上月之多者，八月份共傷沉倭船

約八百艘。但以傷沉之噸數計，或有超過上月之噸數者。蓋上月傷沉

倭船之數，有三分之二是屬汽艇小

舟、舢舨、救生艇及舢舨。但倭寇

最受打擊者是蟲沉之參百零三船運

輪船、貨船、煤油船、海岸軍艦。

在此數中，有二百零一艘，是被美

機及軍艦所沉者。其他之壹百零二

艘，是被英美潛水艇及駁船所沉者。

十四航空隊所沉者，至於太平洋之

戰事，在巴魯羣島之戰，殲殺倭卒

萬餘，俘敵一百八十七，佔領島嶼九個。前岷尼拉之報界梯拉氏謂

「相信吾人不久便能回到菲律賓去

」云。

○華所革軍已投降說

（華）本會舉行七七獻金以國幣為本位規

定每僑胞最低限度要獻國幣壹百元

申述。謂上月僑毀倭船一十二

船三百零三艘，以往之月份，在傷

財部收國幣三萬元茲將獻金名列以

告僑衆。

李鑑成壹千大元 李連隆 李連銘

馬恒旭 司徒奏每五百元 馬鑑俊

李炳賀 黃國威 黃廣旋 麥允彝

馬恒旭 馬守勤 周炳炎 伍忻學

馬頌本坎幣九元 馬捷俊 余沛和

黃邦銳 馮君諒 司徒位昌 陳崇驗

馬紹文 馬仕傑 馬本瑤 關炳聰

伍輝學 陳源君 李作林 李長春

謝克文 蕭永芳 胡竹枝 余詠章

葉君鶴 葉達瓊 黃子龍 謝文水

黃廣樞 蕭永芳 胡竹枝 余詠章

李昌 黃樹傑 馬本瑤 關炳聰

麥祚祖 陳孔波 陳世寰 李應雁

馬榮煥 馬榮煥 余樹生 馬本拔

馬榮煥 余樹生 馬本拔 關炳聰

△重要電報

●又有德將五名喪生

倫敦三日電。德通訊社昨夜播音。德國又有五將領因傷或陣亡。步兵將軍米斯與少將布魯姆基。在東線陣殞。少將克力素利。死于急線。烏爾夫中將與都頓少將。俱因傷殘命云。

●法報界將受大審訊

巴黎三日電。法報昨載一令文。所

有停戰前之報紙。至渝後十五日繼續出版者。一律被取締。至其總理及編輯。經過法庭審訊。有無叛國及附逆之行為。為後乃定。所謂自由區及停戰後產生之報館。亦在此令限制之列。

●聯軍已登克里脫島

倫敦三日電。據曾住德國五年之大隊已在希臘克里脫島西北部登陸。該島之敵守軍。久遭聯軍艦隊之封鎖。但未聞其撤退。島中之防禦常為空軍轟擊。聯軍司令部對此消息。全無表示。

●希氏已失人民愛戴

斯鐸坎二日電。據曾住德國五年之觀察家稱。納粹之領袖。已在月蝕中。德人四傳希特勒與其黨徒失敗後逃走之計劃。人民對希氏之敬心日替。前者視希氏為完人。現則風氣已消散。納粹再圖提倡之。

●美空軍勝敵人一半

華盛頓二日電。陸軍航空司令安奴將軍。謂自珍珠港事件爆發以還。美與敵在空戰中。成二對一之比。獲得絕對優勢。共毀敵機二萬七千架。或毀者六千架。又擊傷一萬架。但美機在美國本部。非因作戰而損失。又約有一萬七千架。安奴將軍又披露。謂自珍珠港事件迄今。美空軍用去炸彈百餘萬噸。敵自六月六日。聯軍開始進攻歐陸。美空軍用去炸彈五十餘萬噸。安奴將軍保證。第二之一百萬噸炸彈。將於日。之目標地。以最近數個月。美機每日用四千四百噸炸彈。吾人若用時辰鐘一晝夜二十四小時計算。即每一分鐘。美空軍投下炸彈三噸。而兩年前。美空軍投下之炸彈量。平均每日為二十八噸。以此數與現時每日所投炸彈比較。便可知美空軍增強之一斑云。

刀傷止血散 每樽壹元
還魂跌打丸 每個十元
秘製應驗跌打風濕丸散

中跌打駿骨散 每料五元半
遠跌打吊瘀散 每料六元半
◎代理處廣萬生 梁定邦報局
讀業請通訊處

TOM BING YONG
102½ E. Pender St.
Vancouver, B.C.

◎鳴謗班中
譚秉庸還我自由

Chow Doi Tail (Chinese Camp) Woodfibre, B.C.

「莫謂國醫無出色」「刀傷跌打敢稱尊」此兩句是弟願贈譚秉庸先生而言也。緣弟于本年四月時在唐人街不幸被車輾至重傷足骨已碎曾延中西醫生調治數月未見收效且傷勢日甚由傷而腫由腫而爛疼痛難當呻吟如閃電不過十餘天則能續筋駁骨吊瘻散腫去腐生肌卒獲痊愈步履如初

今弟不至「失足便成終身恨」還我自由賴譚君特此謹啟數言藉謝

弟許昌鐸謹啟

▲覺得精神不振嗎

凡男界年齡由廿至六十而精神不振者最合服本號之特製：「珉拿丸」

Menna Tablets 此丸確有返老還童奇功於迅速期間能使精神振奮志力一新有此如青年時加倍強健氣力

前後真若兩人 小盒一元 大盒五元

如蒙賜顧 藥費先惠

▲覺得精神不振嗎

凡男界年齡由廿至六十而精神不振者最合服本號之特製：「珉拿丸」

Menna Tablets 此丸確有返老還童奇功於迅速期間能使精神振奮志力一新有此如青年時加倍強健氣力

前後真若兩人 小盒一元 大盒五元

如蒙賜顧 藥費先惠

本公司在省政府註冊保證。專理樓宇

，產業，租項，生意買賣交易。

火燭，玻璃，盜竊代理民刑訴訟，交

易，或當希為留意

本公司在省政府註冊保證。專理樓宇

，產業，租項，生意買賣交易。

火燭，玻璃，盜竊代理民刑訴訟，交

易，或當希為留意

本公司在省政府註冊保證。專理樓宇

，產業，租項，生意買賣交易。

火燭，玻璃，盜竊代理民刑訴訟，交

易，或當希為留意

△班中譚秉庸
好機會○大減價
◎介紹書○○○介紹書○○○
敬文氏先生電鑑弟患血氣兩虛腎部無力常見腰痛耳鳴頭暈眼花夜多小便疲倦早洩等症屢服中西各藥無効幸昨在先生處購來之抗戰丸及補腎強壯丸分發各朋友試用而弟服後當晚見功但朋友輩亦有遲日方才見效者總之此兩種藥丸確有九牛二虎之力也現再付上倒明紙銀廿六元半〔寄費〕內在收穫速將抗戰丸六盒及補腎丸六盒照下列住址寄來應用務請將此函登報藉作介紹是荷順頌 市安 周在藻敬述

便疲倦早洩等症屢服中西各藥無効幸昨在先生處購來之抗戰丸及補腎

強壯丸分發各朋友試用而弟服後當晚見功但朋友輩亦有遲日方才見效者總之此兩種藥丸確有九牛二虎之力也現再付上倒明紙銀廿六元半〔

寄費〕內在收穫速將抗戰丸六盒及補腎丸六盒照下列住址寄來應用務

請將此函登報藉作介紹是荷順頌 市安

民國卅三年十月三日

星期二

(八)

大漢公報

懇寧大坎房
Cunningham Drug Stores
Vancouver, B.C.

消痔藥膏

PILOCNAINE
消痔藥膏或坐藥

不割
支行在哥林比
亞來喜市定街

事務所

何盈基
(代) 民刑訴
(交涉) 各種文
(理) 事件宜
(址) 喜市定夾細街
(至) 第四層四百〇二
(號) 四百〇四號
(地) 即藏書樓對面
(402-3-4 Dawson Building
Vancouver B.C.
Telephone Marine 4024)

東李福包醫皮膚百病限日痊愈

得此良藥斷無皮膚患之必要

每盒一元

五毫

六毫

五毫

一毫

五毫

萬福堂藥局

(◎) 諸君惠秋季報費與告白費

本報向承各界 賦稅關照無任感激。竊思華埠生涯費用至為浩繁。賴以維持者。端在報費與告白費耳。茲又援例列單收秋季報費與告白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。慨予依數擲下。以資

大戰當中 交通梗塞 跌打藥水每樽壹元五毛
成本過重 起價少些 以資彌補 惠顧諸君 新為見諒
雲高華片打 雜九十二號

茲將自製各膏丹丸散列下
每樽定價銀四元
92 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
Pacific 8613



4X
麵
市
嚟
麵
的
美
味
優
越
之
創

Caian Bakeries Ltd.

本店常有各種紙料及文房用品發售
華友光輝暢表歡迎
SMITH, DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.



堂
安
仁
創
製
急
救
萬
金
油

YEN ON TONG, 137 E. Pender St., Vancouver, B.C.



大
樽
五
毛

中
樽
五

大
樽
八

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

中
樽
五

大
樽
五

</